

RSM Richter Inc.

RSM Richter Inc.

2, Place Alexis Nihon
Montréal (Québec) H3Z 3C2
Téléphone / Telephone : (514) 934-3497
Télécopieur / Facsimile : (514) 934-3504
www.rsmrichter.com

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE QUÉBEC
NO DE DIVISION : 20-BEDFORD
NO DE COUR : 460-11-001473-076
NO DE DOSSIER : 42-1002057

COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite et d'insolvabilité)

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE :

De Ball Inc.

personne morale légalement constituée et dûment
incorporée ayant son siège social et son principal
établissement commercial au :
835, boulevard Industriel
Granby QC J2J 1A5

Débitrice

Avis aux créanciers de l'intention de faire une proposition (Paragraphe 50.4(6))

AVIS est par les présentes donné que le 5 octobre 2007, la débitrice susmentionnée a déposé un avis de l'intention de faire une proposition en vertu de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, dont copie est ci-jointe.

AVIS est de plus donné qu'en conformité avec l'article 69 de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*, toute procédure engagée contre la débitrice est suspendue. En conséquence, aucun créancier n'a de recours contre la débitrice ou contre ses biens, ni ne peut intenter ou continuer une action, exécution ou autre procédure pour le recouvrement de sa réclamation.

Une liste des créanciers ayant des réclamations de 250 \$ ou plus et le montant de ces réclamations, reflétées aux livres ou connues de la débitrice, est annexée aux présentes. Cette liste ne constitue pas l'acceptation d'une réclamation ou de réclamations.

Lors du dépôt de la proposition envisagée, un autre avis sera envoyé aux créanciers comprenant :

- a) une copie de la proposition;
- b) les date, lieu et heure de la tenue de l'assemblée des créanciers visant à considérer la proposition;
- c) un état succinct des avoirs et obligations de la débitrice;
- d) les documents prescrits suivants à être complétés :
 - preuve de réclamation;
 - procuration;
 - lettre de votation sur la proposition.

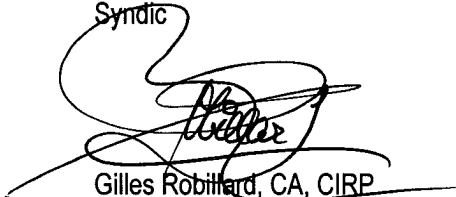
(English - over)

Si la débitrice n'est pas en mesure de déposer une proposition dans les délais prescrits, la faillite sera déclarée automatiquement, et le syndic convoquera immédiatement une assemblée des créanciers.

FAIT à Montréal, province de Québec, ce 12 octobre 2007.

RSM Richter Inc.

Syndic



Gilles Robillard, CA, CIRP
Administrateur

RSM! Richter Inc.

RSM Richter Inc.

2, Place Alexis Nihon
Montréal (Québec) H3Z 3C2
Téléphone / Telephone : (514) 934-3497
Télécopieur / Facsimile : (514) 934-3504
www.rsmrichter.com

CANADA
PROVINCE OF QUÉBEC
DISTRICT OF QUÉBEC
DIVISION NO.: 20-BEDFORD
COURT NO.: 460-11-001473-076
ESTATE NO.: 42-1002057

SUPERIOR COURT
(In Bankruptcy and Insolvency)

IN THE MATTER OF THE PROPOSAL OF:

De Ball Inc.

a body politic and corporate, duly incorporated
according to law and having its head office and its
principal place of business at:
835 Industriel Boulevard
Granby QC J2J 1A5

Debtor

Notice to Creditors of Intention to Make a Proposal (Subsection 50.4(6))

NOTICE is hereby given that on October 5, 2007, the above-mentioned Debtor filed a Notice of Intention to Make a Proposal under the *Bankruptcy and Insolvency Act*, as per a copy attached hereto.

NOTICE is further given that in accordance with Section 69 of the *Bankruptcy and Insolvency Act*, all proceedings against the Debtor are hereby stayed. Accordingly, no creditor has any remedy against the Debtor or its assets, nor shall it commence or continue any action, execution, or other proceedings for the recovery of a claim.

A list of the creditors with claims amounting to \$250 or more and the amounts of their claims as known or shown by the Debtor's books is annexed hereto. The enclosure thereof does not necessarily constitute the acceptance of any claim or claims.

Upon the filing of the contemplated Proposal, a **further** notice shall be mailed to you providing you with the following:

- a) A copy of the Proposal;
- b) The date, time and place of a Meeting of Creditors to be held to consider the Proposal;
- c) A condensed statement of the assets and liabilities of the Debtor;
- d) The following prescribed forms, to be completed:
 - Proof of Claim;
 - Proxy;
 - Voting Letter on the Proposal.

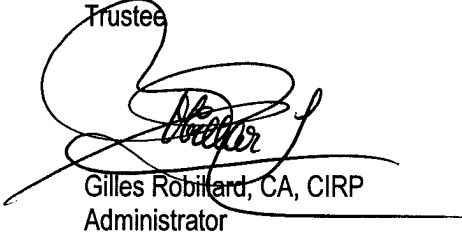
(Français – au recto)

Should the Debtor fail to file a Proposal within the prescribed delays, an automatic bankruptcy will ensue and the Trustee will forthwith convene a Meeting of Creditors.

Dated at Montréal, Province of Quebec, October 12, 2007

RSM Richter Inc.

Trustee

A handwritten signature in black ink, appearing to read "G. Robitard", is written over a horizontal line. The signature is stylized and cursive.

Gilles Robitard, CA, CIRP
Administrator

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE QUÉBEC
No DE DIVISION : 20-BEDFORD
No DE COUR : 460-11-001473-076
No DE DOSSIER : 42-1002057

COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite et d'insolvabilité)

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE :

De Ball Inc.

personne morale légalement constituée et dûment
incorporée, ayant son siège social et son principal
établissement commercial au :
835, boulevard Industriel
Granby QC J2J 1A5

Débitrice

**Avis de l'intention de faire une proposition
(paragraphe 50.4(1) de la Loi)**

Avis est donné de ce qui suit :

1. Nous, De Ball Inc., personne insolvable signifions notre intention de faire une proposition à nos créanciers conformément au paragraphe 50.4(1) de la Loi.
2. RSM Richter Inc., syndic autorisé, ont accepté d'exercer les fonctions de syndic dans le cadre de la proposition. Une copie de leur acceptation est annexée au présent avis.
3. Une liste portant les noms des créanciers connus ayant des réclamations d'une valeur de 250 \$ ou plus, ainsi que le montant des réclamations, est également annexée.
4. Conformément à l'article 69 de la Loi, les procédures engagées contre nous sont suspendues à compter de la date du dépôt du présent avis auprès du séquestre officiel de notre localité.

FAIT à Granby, province de Québec, ce 3e jour d'octobre 2007

De Ball Inc.

(signé) Christopher Wood

Par : Christopher Wood

À compléter par le séquestre officiel

Date du dépôt : _____

Séquestre officiel : _____

CANADA
PROVINCE OF QUÉBEC
DISTRICT OF QUÉBEC
DIVISION NO.: 20-BEDFORD
COURT NO.:
ESTATE NO.:

SUPERIOR COURT
(In Bankruptcy and Insolvency)

IN THE MATTER OF THE PROPOSAL OF :

De Ball Inc.

a body politic and corporate, duly incorporated according to
law and having its head office and its principal place of
business at:
835, boulevard Industriel
Granby QC J2J 1A5

Debtor

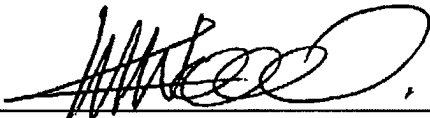
**Notice of Intention to Make a Proposal
(Subsection 50.4(1) of the Act)**

Take notice that:

1. We, De Ball Inc., an insolvent person, state, pursuant to subsection 50.4(1) of the Act, that we intend to make a proposal to our creditors.
2. RSM Richter Inc., a licensed trustee, has consented to act as trustee under the proposal. A copy of the consent is attached hereto.
3. A list of the names of the known creditors with claims of \$250.00 or more and the amounts of their claims is also attached.
4. Pursuant to section 69 of the Act, all proceedings against us are stayed as of the date of filing of this notice with the official receiver in our locality.

Dated at Granby, Quebec, this 3rd day of October, 2007.

De Ball Inc.



Per : Christopher Wood

To be completed by Official Receiver

Filing Date: _____

Official Receiver: _____



**Bureau du surintendant
des faillites Canada**

Un organisme
d'Industrie Canada

**Office of the Superintendent
of Bankruptcy Canada**

An Agency of
Industry Canada

District de Québec
No division : 20 - Bedford
No cour : 460-11-001473-076
No dossier : 42-1002057

Dans l'affaire de l'avis d'intention de faire une
proposition de :

De Ball Inc.
Personne insolvable
RSM RICHTER INC.
Syndic

Date de l'avis d'intention : 05 octobre 2007

CERTIFICAT DE DÉPÔT D'UN AVIS D'INTENTION DE FAIRE UNE PROPOSITION
paragraphe 50.4(1)

-- MODIFIÉ --

Je soussigné, séquestre officiel pour ce district de faillite, certifie par les présentes que la personne insolvable susmentionnée a déposé un avis d'intention de faire une proposition en vertu du paragraphe 50.4(1) de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*.

Conformément au paragraphe 69(1) de la Loi, toutes les procédures contre que la personne insolvable susmentionnée sont suspendues à compter de la date du dépôt de l'avis d'intention.



Office of the Superintendent
of Bankruptcy Canada

An Agency of
Industry Canada

Bureau du surintendant
des faillites Canada

Un organisme
d'Industrie Canada

District of Québec
Division No. 20 - Bedford
Court No. 460-11-001473-076
Estate No. 42-1002057

In the Matter of the Notice of Intention to make a
proposal of:

De Ball Inc.
Insolvent Person
RSM RICHTER INC.
Trustee

Date of the Notice of Intention: October 05, 2007

CERTIFICATE OF FILING OF A NOTICE OF INTENTION TO MAKE A PROPOSAL
Subsection 50.4 (1)

-- AMENDED --

I, the undersigned, Official Receiver in and for this bankruptcy district, do hereby certify that the aforementioned insolvent person filed a Notice of Intention to Make a Proposal under subsection 50.4 (1) of the *Bankruptcy and Insolvency Act*.

Pursuant to subsection 69(1) of the Act, all proceedings against the aforementioned insolvent person are stayed as of the date of filing of the Notice of Intention.

Date: October 09, 2007, 09:57

E-File/Dépôt Electronique

Official Receiver

2665, rue King ouest, suite 600, Sherbrooke, Québec, Canada, J1L2G5, (819)564-5742

Canada

RSM Richter Inc.

RSM Richter Inc.

2, Place Alexis Nihon
Montréal (Québec) H3Z 3C2
Téléphone / Telephone : (514) 934-3497
Télécopieur / Facsimile : (514) 934-3504
www.rsmrichter.com

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE QUÉBEC
NO DE DIVISION : 20-BEDFORD
NO DE COUR : 460-11-001473-076
NO DE DOSSIER : 42-1002057

COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite et d'insolvabilité)

DANS L'AFFAIRE DE LA PROPOSITION DE :

De Ball Inc.

personne morale légalement constituée et dûment
incorporée ayant son siège social et son principal
établissement commercial au :
835, boulevard Industriel
Granby QC J2J 1A5

Débitrice

Nous acceptons d'agir à titre de syndic dans le cadre de la proposition à être déposée par la Débitrice susmentionnée ce 3e jour d'octobre 2007.

RSM Richter Inc.
Syndic

(signé) Yves Vincent

Par : Yves Vincent, FCA, CIRP, administrateur

RSM Richter Inc.

RSM Richter Inc.

2, Place Alexis Nihon
Montréal (Québec) H3Z 3C2
Téléphone / Telephone : (514) 934-3497
Télécopieur / Facsimile : (514) 934-3504
www.rsmrichter.com

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF QUÉBEC
DIVISION NO.: 20-BEDFORD
COURT NO.:
ESTATE NO.:

SUPERIOR COURT
(In Bankruptcy and Insolvency)

IN THE MATTER OF THE PROPOSAL OF:

De Ball Inc.

a body politic and corporate, duly incorporated
according to law and having its head office and its
principal place of business at:
835, boulevard Industriel
Granby QC J2J 1A5

Debtor

We hereby agree to act as the Trustee to the Proposal to be filed by the above-named Debtor, this 3rd day of October, 2007.

RSM Richter Inc.
Trustee



Per: Yves Vincent, FCA, CIRP, Administrator

RSM Richter Inc.,Syndic/Trustee
Liste des créanciers/Creditors List

**Dans l'affaire de l'avis d'intention de faire une proposition de / In the Matter of notice of intention to make a proposal of
DE BALL INC.**

Nom / Name	Adresse / Address	Montant / Amount
Créanciers garantis / Secured Creditors		
4170075 CANADA INC.	1010 SHERBROOKE WEST, SUITE 410 MONTREAL QC H3A 2R7	2,117,808.00
BANQUE NATIONALE DU CANADA	600, RUE DE LA GAUCHETIERE OUEST, 9E MONTREAL QC H3B 4L2	4,165,666.00
Créanciers garantis / Secured Creditors		6,283,474.00
Créanciers chirographaires / Ordinary Creditors		
143939 CANADA INC.	ADMINISTRATION OFFICE 433 CHABANEL W.SUITE 300 MONTREAL QC H2N 2J7	10,255.90
261 FIFTH AVE TIC OWNER LLC *	7 PENN PLAZA, SUITE 618 NEW YORK NY 10001	25,610.61
A&C AMERICAN CHEMICALS LTD	3010 DE BAENE MONTREAL QC H4S 1L2	354.55
ABZAC CANADA INC.	1400 B RUE NOBEL BOUCHERVILLE QC J4B 5H3	9,986.11
ACIER A MENARD & FILS INC.	114 MENARD ST-ALPHONSE DE GRANBY QC J0E 2A0	1,486.32
ACKLANDS-GRAINGER INC.	P.O. BOX 2970 WINNIPEG MB R3C 4B5	536.69
ADT SECURITY SERVICES CANADA INC.	615 - 18TH STREET S.E. CALGARY AB T2E 6J5	350.57
AFFILIATED	411 RUE DES RECOLLETS MONTREAL QC H2Y 1W3	25,267.78
AFFILIATED CUSTOMS BROKERS USA*	193 WEST SERVICE ROAD CHAMPLAIN NY 12919	10,226.18
AMERICAN MONFORTS, LLC *	P.O.BOX 26245 3201 ROTARY DRIVE CHARLOTTE NC 28221	829.81
ASALCO INC.	44, CH. DES URSULINES STANSTEAD QC J0B 3E0	1,174.82
ATELIER D'USINAGE MORRIS	98 RUE DENISON EST GRANBY QC J2G 4C6	3,497.58
AUTOMATECH INDUSTRIELLE	790, BOUL.INDUSTRIEL GRANBY QC J2G 9J5	495.68
BANQUE AMEX DU CANADA	CP 2000 WEST HILL ON M1E 5H4	8,627.47
BASEAS INTERNATIONAL	8580 GOUIN BLVD EAST MONTREAL QC H1E 1C2	960.37
BATTERIES ILLIMITEES	1137, DE ROBERVAL SUD CANTON DE GRANBY QC J2G 8C8	758.45
BEAUDIN LE PROHON INC.	6171 BOUL. BOURQUE ROCK FOREST QC J1N 1H2	1,657.51
BELL CANADA	CASE POSTALE 8712 SUCC. CENTRE-VILLE MONTREAL QC H3C 3P6	3,269.23
BELL MOBILITÉ INC.	P.O.BOX 11095 SUCC.CENTRE-VILLE MONTREAL QC H3C 5E7	530.09
BERMATEX INC.	175 4E RUE MONTMAGNY QC G5V 3L6	16,112.05
BLUE MOUNTAIN WALLCOVER	1400 GRAHAM BELL BOUCHERVILLE QC J4B 6H5	182,320.00
BLUE MOUNTAIN WALLCOVER CANADA	700, RUE WOODWARD SHERBROOKE QC J1G 1W3	2,429.33
BOEHME FILATEX CANADA INC.	700 DE DIJON SUITE 200 ST-JEAN-SUR-RICHELIEU QC J3B 8G3	78,157.07
BRENTAG CANADA INC.	43 JUTLAND ROAD ETOBICOKE ON M8Z 2G6	4,911.67
BRONSWERK MARINE INC.	3755 BOUL MATTE, SUITE C BROSSARD QC J4Y 2P4	1,332.67
BUHLER QUALITY YARNS CORP. *	P.O.BOX 506 JEFFERSON GA 30549	6,506.73
BUREAU VERITAS CONSUMER PROD.SERVICES *	14624 COLLECTIONS CENTER DRIVE CHICAGO IL 60693	545.00
CANADA COLORS AND CHEMICAL *	80 SCARSDALE ROAD DON MILLS ON M3B 2R7	92,675.32
CANON CANADA INC.	BUSINESS SOLUTIONS DIVISION PO BOX 77271 RPO COURTNEY PARK MISSISSAUGA ON L5T 2P4	267.33
CERTIFIED LAB PRODUCTS	239 ORENDA ROAD BRAMPTON ON L6T 1E6	1,066.58
CIM MAINTENANCE INC.	6300, RUE AUTEUIL BUREAU 201 BROSSARD QC J4Z 3P2	2,318.90
CLARIANT CANADA INC.	P.O.BOX 2030, STATION B MONTREAL QC H3B 4H4	1,323.56
COLE-PARMER CANADA INC.	210 - 5101 RUE BUCHAN MONTREAL QC H4P 2R9	136.70
COMEAU & FILS INC.	226, RUE PRINCIPALE GRANBY QC J2G 2V8	630.60
COMMISSION SCOLAIRE DU VALDESCERF	CASE POSTALE 505 GRANBY QC J2G 8E7	15,823.62
CONCIERGERIE & MAINTENANCE S. JOUBERT	474, RUE HORNER GRANBY QC J2G 3T8	4,612.51
CONSOLTEX INC.	LOCKBOX M2168 CASE POSTAL 11550, SUCC.CENTRE-VILLE MONTREAL QC H3C 5N7	178.99
CONSTRUCTION SERGA INC.	1412 DES GOELANDS CANTON DE GRANBY QC J2H 1P3	931.54
CRANE CANADA INC.	DIVISION EN GROS 4805 AVE.DUNN MONTREAL QC H4E 1B9	2,084.11
CREWCUT INVESTMENTS INC.	15 AKRON ROAD TORONTO ON M8W 1T3	36,464.00
CROWTHER MACHINERY LTD.	2217, RUE DE LA METROPOLE LONGUEUIL QC J4G 1S5	78.40
D.A. STUART INC.	43 UPTON ROAD SCARBOROUGH ON M1L 2C1	228.13
DAVLEY DARMEX INC.	7370 BRAMALAE ROAD UNIT 38 MISSISSAUGA ON L5S 1N6	1,068.92
DBR INFORMATIQUE	390 SIMMONDS SUD GRANBY QC J2J 1G8	85.46
DESIGN OPTIONS INC. *	110 E. NINTH STREET B-769 LOS ANGELES CA 90017	1,300.00
DISTRIBUTION PHILIPPE MENARD INC.	831 COWIE GRANBY QC J2J 1A3	99.00
DOUBLETEX	9785 RUE JEANNE MANCE MONTREAL QC H3L 3B6	24,324.00
ECL SERVICES INC.	1580, RUE PRINCIPALE QUEBEC QC G1N 4A2	1,373.10
ELLEN SIDERI PARTNERSHIP *	12 WET 37TH STREET NEW YORK NY 10018	1,745.00
EMBALLAGES MITCHEL-LINCOLN LTEE	3737 BOUL.THIMENS ST-LAURENT QC H4R 1V1	22,599.22
ENTREPRISES PIERRE JUTRAS INC.	423 DEBUSSY GRANBY QC J2S 8S6	224.18
ENTRETIEN DYNAMO ENR.	4010 NANTEL ST-HUBERT QC J3Y 7C3	3,600.00
ENVIRONNEMENT E.S.A. INC.	205, RUE LEGER SHERBROOKE QC J1L 2H4	2,204.93
EQUIPEMENT DE COMBUSTION IDEAL LTEE	1030, DESCHAILLONS SHERBROOKE QC J1G 1X7	1,208.44
EQUIPEMENTS DE BUREAU BOB POULIOT INC	150 RUE WELLINGTON SUD SHERBROOKE QC J1H 5C7	626.44
EQUIPEMENTS SANITAIRES PRODEC	760 BOUL INDUSTRIEL GRANBY QC J2G 9J5	1,739.22
ERWIN WEVERS **	ZUBEHOR FUR DIE TEXTILIINDUSTRIE LERCHENSTRABE 6 47929 GREFRATH, DE	372.00
ETIQUETTES SCAN-MEDIA INC.	NATEXPORT, DIV.BANQUE NATIONALE ,1010 RUE DE LA GAUCHETIERE OUEST, 7 E MONTREAL QC H3B 5K7	1,404.60

Dans l'affaire de l'avis d'intention de faire une proposition de / In the Matter of notice of intention to make a proposal of
DE BALL INC.

Nom / Name	Adresse / Address	Montant / Amount
Créanciers chirographaires / Ordinary Creditors		
EXCEL DISTRIBUTEUR INDUSTRIELLE	CASE POSTALE 566 GRANBY QC J2G 8E9	361.09
EXPEDIGO	890 CHEMIN BENOIT ST-HILAIRE QC J3G 4S6	4,050.00
EXPORT DEVELOPMENT CANADA *	151, O'CONNOR OTTAWA ON K1A 1K3	17,048.64
EXTINCTEURS CHARETTE	14361, BOUL LAURIER LAPLAINE QC J7M 1W6	98.22
FEDERAL EXPRESS CANADA *	PO BOX 4626, TORONTO STATION A TORONTO ON M5W 5B4	568.53
FEDERAL EXPRESS CANADA LTD	P.O. BOX 4626 TORONTO STN A TORONTO ON M5W 5B4	1,353.49
FILCO CARTING CORP. *	111 GARDNER AVENUE BROOKLYN NY 11237	65.03
FILSPEC INC.	85 RUE BURLINGTON SHERBROOKE QC	197,449.29
FONDS DES TRAVAILLEURS DU QUEBEC (FTQ)	545 BOUL.CRÉMAZIE EST MONTREAL QC H2M 2W4	3,750,000.00
FOURNITURE DE BUREAU ASTRAL INC.	9600 RUE MEILLEUR, SUITE 542 MONTREAL QC H2N 2E3	201.04
FRANCOIS LAFONTAINE	625, DE LA COULÉE STE-JULIE QC J3E 1J6	605.63
GROUPE CTT GROUP	3000, RUE BOULLE ST-HYACINTHE QC J2S 1H9	524.17
GROUPE MEGA SERVICE INC.	1150 ST-CHARLES SUD GRANBY QC J2G 8C6	4,665.36
GROUPE ROBERT TRANSPORT	130, 1-ERE AVENUE C.P.39 ROUGEMONT QC J0L 1M0	8,256.57
H. FLOCKENHAUS **	ANDER WALDES 2 D36037 FULDA GERMANY	39.60
HEENAN BLAIKIE SRL	455 RUE KING OUEST BUREAU 210 SHERBROOKE QC J1H 6E9	5,012.05
HEINRICH DERIX BETRIEBSGE **	AUF DEM FELDCHEM 7-9 D-47929 GREFRATH	3,012.60
HEXION SPECIALTY CHEMICAL *	P.O.BOX 8500-2131 PHILADELPHIA PA 19178-2131	10,298.47
HILL SPINNING MILL *	602 DAVIDSON ST.P.O.BOX 2127 THOMASVILLE NC 27361-2127	12.25
HOUSE OF ADJUSTMENTS INC.*	715 MAMARONECK AVE. P.O.BOX 780 MAMARONECK NY 10543-0780	125.00
IFTH ACTIVATEUR DE PROJETS **	CREDIT LYONNAIS ECLLY AVENUE GUY DE COLLONGUE 69134 ECOLLY, CEDEX	1,304.00
IMPRIMERIE CCR PHOTOCOPIE	341 RUE RACINE GRANBY QC J2G 3B6	221.90
IMPRIMERIE PHIL LIEBERMAN LTEE	4810 JEAN TALON OUEST, SUITE 400B MONTREAL QC H4P 2N5	2,700.63
INDUSTRIAL COLOURS AND CHEMICALS LTD	235 ADVANCE BLVD BRAMPTON ON L6T 4J2	1,853.35
INDUSTRIES FM INC.	176, RUE FRONTENAC GRANBY QC J2G 7R4	2,874.29
INOVEX CONSEILS INC.	7384 ST-DENIS MONTREAL QC H2R 2E4	7,944.49
INSTALLATIONS ELECTRIQUES DEPOT INC.	1075 DAIGNAULT GRANBY QC J2J 2S4	2,598.04
INTELCOM EXPRESS	291 RUE DE LA MONTAGNE MONTREAL QC H3C 4K4	576.16
JOZIE VET	312 JAMES SHAW BEACONSFIELD QC H9W 6G5	2,026.71
KARINA FASTENERS LTD	5525 COTE DE LIESSE ST-LAURENT QC H4P 1A1	103.50
KATE FELLERATH PHOTOGRAPHY	704-A CHAMPAGNEUR AVE. MONTREAL QC H2V 3P8	523.98
KEVIN LEONARD & ASSOCIES	1200 MCGILL COLLEGE, SUITE 2250 MONTREAL QC H3B 4G7	1,849.62
KINECOR INC.	PLACE D'ARMES, POSTAL STATION 36 MONTREAL QC H2Y 3E9	2,947.21
KINGSWAY	6700 CH SAINT-FRANCOIS SAINT-LAURENT QC H4S 1B7	158.22
KONECA INVESTMENTS B.V.	POSTBUS 197 5700 AD HELMOND, HOLLAND	48,000.00
KPMG	600 BOUL.MAISONNEUVE OUEST, BUR.1500 MONTREAL QC H3A 0A3	91,017.57
LASERFLEX LTD	BALTHANE INDUSTRIAL ESTATE BALLASALLA, ISLE OF MAN 1M9 2AG	5,205.00
LE RESEAU MOBILITÉ PLUS	2180, DU MONT ROYAL MONTREAL QC H2H 1K3	108.48
LES DISTRIBUTIONS LEPCO INC.	4590 BOUL HENRI BOURASSA OUEST SUITE 1103 ST-LAURENT QC H4L 1A8	370.90
LES POMPES DIASPEC INC.	6913, RUE JARRY EST MONTREAL QC H1P 1W7	291.71
LEVEILLE ET FILS INC.	250 ST-URBAIN GRANBY QC J2G 8M8	13,178.95
LOUIS SCHNIDER *	400 N. BROADWAY YONKERS NY 10701	1,000.00
LYMAN CONTAINER LINES *	3700 GRIFFITH, SUITE 383 VILLE ST-LAURENT QC H4T 2B3	85.00
M. DOHEN CANADA	25 ELLWOOD CT. GREENVILLE SC 29607	12,131.31
MANUFACTURE SCORPION	561 RUE EDOUARD GRANBY QC J2G 3Z5	363.09
MARKET SQUARE II LLC *	AMERICAN CAPITAL CORP. LOCK BOX ACCT. PO BOX 651131 CHARLOTTE NC 28265-1131	8,056.90
MAROUN MAKHOUL *	BLOCK A - 3RD FLOOR RABIEH EMPRIUM 797 BEIRUT, LEBANON	4,464.74
MARTINI DESIGN *	VIA PRENESTINA ANTICA 03015 FIUGGI (FR) ITALY	800.00
MCI MEGA PREFERRED *	P.O.BOX 371838 PITTSBURG PA 15250-7838	51.09
MENUISERIE D'EAST ANGUS INC.	25 WILLARD EAST-ANGUS QC J0B 1R0	9,691.08
METOPLAST-MIEC INC.	19 CHEMIN MILTON GRANBY QC J2G 8C8	899.63
MICHEL HEBERT	451 RUE DESJARDINS NORD GRANBY QC J2G 8P6	44,940.00
NELSON GRAVEL SERVICE SANITAIRE	549 RUE COWIE GRANBY QC J2G 3W9	4,262.52
NEW BEDFORD THREAD CO.*	P.O. BOX 7072 NEW BEDFORD MA 27420	2,589.60
NORTH STATE COMMUNICATION *	P.O.BOX 612 HIGH POINT NC 27261	221.58
ORDRE DES COMPTABLES EN MANAG.ACC.DU QC	715, SQUARE VICTORIA 3E ETAGE MONTREAL QC H2Y 2H7	398.83
ORTIZ INTERNATIONAL INC.*	P.O.BOX 1505 LAREDO TX 78042-1505	184.31
OXYGENE GRANBY LTEE	461 RUE ROBINSON SUD GRANBY QC J2G 7N3	127.44
PADDINGTON BUSINESS PRODUCTS	151 SPINNAKER WAY, UNIT 12 CONCORD ON L4K 4C3	1,045.87
PAPETERIE HAUTE VILLE INC.	163 RUE COWIE GRANBY QC J2G 3V5	1,852.35
PAPETERIE LA LIBERTE INC.	209 RUE PRINCIPALE GRANBY QC J2G 2V7	77.18
PARKDALE *	P.O.BOX 75077 CHARLOTTE NC 28275	27,783.00
PARTSMATER CANADA	243 ORENDA ROAD BRAMPTON ON L6T 1E6	1,230.08
PIQUAGE MC QUILTING	9010 AVE DE PARC MONTREAL QC H2N 1Y8	241.60

Dans l'affaire de l'avis d'intention de faire une proposition de / In the Matter of notice of intention to make a proposal of
DE BALL INC.

Nom / Name	Adresse / Address	Montant / Amount
Créanciers chirographaires / Ordinary Creditors		
PRISMADYE INC.	1600 50TH AVENUE SUITE 104 LACHINE QC H8T 2V5	24,359.46
PRO-JEL-TEST	687 COWIE GRANBY QC J2G 3X5	10,520.47
PRODUITS DE PLASTIQUE AGE INC.	7295 TELLIER MONTREAL QC H1N 3S9	1,722.93
PROGRESSIVE SCREEN ENGRAVING INC. *	2215 BEECH STREET GAFFNEY SC 29340	8,425.00
PURE STUDIO DESIGNS *	BROOK MILL, PARKER STREET MACCLESFIELD CHESHIRE SK11 7BQ	1,800.00
PUROLATOR COURRIER LTD	P.O.BOX 1100 ETOBICOKE POSTAL STN A ETOBICOKE ON M9C 5K2	2,139.87
PYROAIR	2575, BOUL. FORD CHATEAUGUAY QC J6J 4Z2	8,633.73
R.L. STOWE MILLS INC. *	100 N.MAIN ST. BELMONT NC 28012	133,896.72
REGITEX INC.	745, AVENUE GUY POULIN ST-JOSEPH QC G0S 2V0	9,051.17
REPARATIONS SOS LIFT	27, RUE ARISTIDE GRANBY QC J2G 9R4	125.94
ROBERTS & CIE LTEE	416 RUE ROBINSON SUD GRANBY QC J2G 7N1	529.87
ROGERS	C.P. 3100 VILLE ST-LAURENT QC H4L 5J8	1,078.37
ROLFQUO INC.	18900 CLARK GRAHAM BAIE D'URFE QC H9X 3R8	2,247.09
RONA L'ENTREPOT GRANBY	200 ST-JUDE NORD GRANBY QC J2J 2R8	637.82
RUBAN AM	1342 ST-LOUIS SHERBROOKE QC J1H 4P4	389.37
RUBENSTEIN FRERES INC.	865 HODGE STREET MONTREAL QC H4N 2B1	257.42
RUDOLF VENTURE CHEMICALS *	2304 EBENEZER ROAD ROCK HILL SC 29732	2,086.89
SEL DRUMMOND ENR.	C.P.128, 258, RUE ST-EDOUARD ST-GERMAIN (DRUMMOND) QC J0C 1K0	346.89
SERVICE IS LLC *	2 HAMILTON AVENUE, SUITE 202 NEW ROCHELLE NY 10801	801.96
SHEFFORD TEXTILES LTD	197, WESTERN, C.P. 40 WATERLOO QC J0E 2N0	2,909.27
SHUFORD YARNS, LLC *	P.O. BOX 601820 CHARLOTTE NC 28260	46,108.27
SIFTO CANADA INC.	BP 19071, STATION A TORONTO ON M5W 1P8	6,834.82
SONNENSCHNEIN NATH & ROSE *	DEPT.7247-6670 PHILADELPHIA PA 19170-6670	49,833.95
SPECIALITÉS INDUSTRIELLES SHERBROOKE	682 LAVIGERIE SHERBROOKE QC J1G 2X2	759.70
SPECIALTY TECHNICAL PUBLISHERS	UNIT 10, 1225 EAST KEITH ROAD NORTH VANCOUVER BC V7J 1J3	1,083.59
SPEEDY TRANSPORT	265 RUTHERFORD ROAD SOUTH BRAMPTON ON L6W 1V9	252.67
SSQ GROUPE FINANCIER	CP 10500, SUCCURSALE SAINTE-FOY SAINTE-FOY QC G1V 4H6	104,169.79
ST INDUSTRIEL	565 RUE PRINCIPALE GRANBY QC J2G 2X4	267.33
STARCHEM INC.	PO BOX 11412 STATION CENTRE-VILLE MONTREAL QC H3C 5H1	34,795.88
STAUBLI *	201 PARKWAY WEST PO BOX 189 DUNCAN SC 29334	222.00
STEPHAN SAYER	4621 CUMBERLAND MONTREAL QC H4B 2L5	8,711.56
STIKEMAN, ELLIOTT LLP	1155 RENE LEVESQUE BLVD WEST 40TH FLOOR MONTREAL QC H3B 3V2	11,704.04
SYSTEME DE SECURITE CHUBB	6680 AVENUE DU PARC MONTREAL QC H2V 4H9	771.84
TACTIC SAMPLING	2030, 127E RUE EST SAINT-GEORGES QC G5Y 2W8	5,808.93
TCA CANADA	CAISSE DE FORMATION CEP 205 PLACE COURT NORTH YORK ON M2H 3H9	1,216.47
THE DESIGN LIBRARY *	BOX 24, 400 INDUSTRIAL PARK, SUITE 1 WAPPINGERS FALLS NY 12590	1,100.00
THE VAN DE WIELE GROUP *	14325 SOUTH LAKES DRIVE CHARLOTTE NC 28273	2,038.90
THEODOR R.ZWEIG *	TEXTILE PARTS / SERVICE PO BOX 2066 FAIRVIEW NC 28730	4,988.49
TITAN TEXTILE CANADA INC.	10351 RENAUDE LAPOINTE ANJOU QC H1J 2T4	17,941.59
TRADELCO INC.	C.P.56 GRANBY QC J2G 8E2	2,471.11
TRANSPORT DUCAMPRO INC.	229 ROUTE 204, C.P.99 ST-DAMASE CTE L'ISLET QC G0R 2X0	58,203.91
TRIBOSPEC CORPORATION	220 RUE LAFLEUR LASALLE QC H8R 4C9	499.35
UDOUJ SALES *	10408 TWEED LANE FORT SMITH AR 72908	781.67
UNIFI-SANS TECHNICAL FIBERS LLC *	PO BOX 752120 CHARLOTTE NC 28275-2120	37,676.65
UNO MAGNUSSON	KRONOGARDEN NIA FAGELDS, HJO 544 94 SWEDEN	846.71
UPS	77 FOUNDRY STREET MONCTON NB E1C 5H7	49,894.49
VACUUM DRUMMOND INC.	1565, CH DU GOLF OUEST DRUMMONDVILLE QC J2B 8A8	7,222.86
VILLE DE GRANBY	SERVICE DES FINANCES 87 RUE PRINCIPALE GRANBY QC J2G 2T8	100,301.48
WALL STUDIO	VIA STATALE PER LECCO 51/B - 22100 COMO LORA - ITALY	1,300.00
WHITE LAMB FINLAY INC.	107 WOODBINE DOWNS BLVD. UNIT 10 TORONTO ON M9W 6Y1	2,360.41
WILBUR PRODUCTIONS LIMITEE *	7TH FLOOR CHAMBERS 43 CASTLE STREET LIVERPOOL L29TL UK	3,600.00
WIMINFO INC.	669 LEBRUN GRANBY QC J2J 1Y2	593.97
YELLOW TRANSPORTATION INC. *	P.O.BOX 2431, A POSTAL STATION A TORONTO ON M5W 2K6	62,544.51
COURUS (INCLUANT VACANCES À PAYER)		650,000.00
ECHANGE EURO 1.4169		1,971.19
ECHANGE US 1.00		0.00
Créanciers chirographaires / Ordinary Creditors		6,423,922.35
Grand Total		12,707,396.35